

NATURENS RIGE



INFORMATIONSMØDE DEN 27.03.22

Інформаційна зустріч 27.03.2022

PRÆSENTATION

Презентація



INFORMATION

Інформація

Ukrainere, som er kommet til Danmark i denne tid, skal som udgangspunkt ikke registreres i Danmark.

Громадяни України, що приїхали в Данію, спершу не мають реєструватися в Данії.

Ukrainere kan være i Danmark i 90 dage uden at registrere sig. Hvis man er her på den måde får man ikke økonomisk støtte af staten eller kommunen.

Громадяни України, можуть знаходитися в Данії 90 днів не реєструючись. Якщо Ви знаходитесь тут саме таким чином, як турист, то Ви не можете розраховувати на економічну підтримку від уряду чи комуни.

Hvis man som ukrainer ønsker at arbejde, ønsker økonomisk hjælp eller anden støtte skal man søge opholdstilladelse.

Якщо Ви, як громадянин України бажаєте працювати, отримувати фінансову чи іншу підтримку, необхідно подати заявку на дозвіл про проживання.

- I perioden indtil man har en opholdstilladelse kan man bo på et asylcenter, hvor man får økonomisk hjælp, husly og kost. В цей період поки Ви ще не отримали дозвіл на проживання, Ви можете проживати в центрі для біженців і там отримувати фінансову допомогу, житло та харчування.
- I perioden indtil man har en opholdstilladelse kan man ikke modtage økonomisk hjælp fra kommunen hvis man har taget privat ophold. В період поки Ви не отримали дозволу на проживання і проживаєте в приватному порядку, Ви не можете отримувати фінансову допомогу від комуни.

INFORMATION OM SÆRLOV

Інформація про спеціальний закон.

Lov om midlertidig opholdstilladelse til personer, der er fordrevet fra Ukraine (særloven) trådte i kraft 17.03.22. 17.03.22 набрав чинності Закон «Про тимчасове проживання для осіб, переміщених з України» (Спеціальний закон).

Du kan få en midlertidig opholdstilladelse, hvis du: Ви можете отримати дозвіл на тимчасове проживання, якщо:

- Er ukrainsk statsborger og den 24.02.22 eller senere er udrejst af Ukraine, hvor du på tidspunktet for udrejsen havde bopæl. Є громадянином України та 24.02.22 р. або пізніше виїхали з України, де Ви проживали на момент виїзду.
- Den 24.02.22 havde status som flygtning i Ukraine og den 24.02.22 eller senere er udrejst af Ukraine.



24.02.22 мали статус біженця в Україні та 24.02.22 або пізніше покинули Україну.

INFORMATION OM SÆRLOV

Інформація про спеціальний закон.

Sådan søger man opholdstilladelse efter særloven:

Як подати заяву на отримання дозволу на проживання відповідно до Спеціального закону:

Der søges digitalt via hjemmesiden nyidanmark.dk/ukraine

Заявки подаються в цифровому вигляді через веб-сайт nyidanmark.dk/ukraine

- Udfyld ansøgningen og vedlæg relevante dokumenter
Заповніть заявку та додайте необхідні документи
- Bestil tid til at få optaget biometri i Udlændingestyrelsens Borgerservice i Århus eller Aalborg. Запишіться на прийом для запису біометричних даних у відділенні Датської імміграційної служби в Орхусі або Ольборзі
- Mød op i Udlændingestyrelsens Borgerservice med kvittering for den digitale ansøgning og få optaget biometri Відвідайте Датську Імміграційну Службу з квитанцією про цифрову подачу та здайте біометричні дані.

HUSK: Hvis du har børn, der søger sammen med dig, er det meget vigtigt, at børnene er med dig, når du møder op i Udlændingestyrelsens Borgerservice. Du skal medbringe børnenes pas eller andre identitetspapirer. ПАМ'ЯТАЙТЕ: якщо у вас є діти, які подають документи разом з вами, дуже важливо, щоб діти були з вами, коли Ви з'явилися в відділенні Датської імміграційної служби. При собі необхідно мати дитячі паспорти або інші документи, що посвідчують особу.

INFORMATION OM OPHOLDSTILLADELSE

Інформація стосовно дозволу на проживання.

Udlændingestyrelsen sender dig opholdstilladelsen. De informerer dig om hvilken kommune du er visiteret til. Імміграційна Служба надсилає Вам дозвіл. Вона також інформує Вас про те до якого муніципалітету Ви приписані.

Hvis du skal bo i Ringkøbing-Skjern Kommune skal du:

Якщо Ви будете проживати в Муніципалітеті Ringkøbing-Skjern

➤ Ringe og bestille tid til registrering

Зателефонуйте й замовте час для реєстрації.

<https://www.rksk.dk/om-kommunen/organisation/ukraine>

Telefon: 9974 1023 eller 9974 1369, телефон 99741023 чи 99741369

På det første møde taler vi med dig om:

Під час першої зустрічі ми матимемо розмову з Вами стосовно того:

➤ Hvor du vil bo i kommunen

де а коммуні Ви будете проживати.

➤ Om du vil søge om ydelse (selvforsørgelses- og hjemrejseydelse)

чи хочете ви подати заявку на отримання пільг (такі як самозабезпечення та репатріацію)

Der er mange dokumenter vi skal gennemgå, så du og dine børn kan blive registreret i Kommunen.

Необхідно переглянути багато документів, щоб ви і ваші діти могли бути зареєстровані в муніципалітеті.

Når du og dine børn er registreret, så har I de samme rettigheder og pligter som alle andre borgere der bor i Kommunen.

Коли Ви та Ваші діти зареєстровані, ви маєте ті самі права та обов'язки, що й усі інші громадяни, які проживають у муніципалітеті

- Право влаштуватися на роботу
- Ваші діти можуть ходити до школи
- Подавати заявку на пільги на самозабезпечення та репатріацію
- Медичну допомогу

INFORMATION OM OPHOLDSTILLADELSE

Інформація стосовно дозволу на проживання.

Fordrevne fra Ukraine, som er meddelt ophold efter særloven, anses som flygtninge i Danmark og er derfor omfattet af integrationsloven.

Det betyder, at vi skal samarbejde omkring din integration.

Переміщені особи з України, яким надано право на проживання відповідно до Спеціального закону, вважаються біженцями в Данії, тому на них поширюється дія Закону про інтеграцію.

BOLIG:

Житло:

I Ringkøbing-Skjern Kommune anviser vi en midlertidig indkvartering til dig og dine børn der har fået opholdstilladelse. У муніципалітеті Рінгкьобінг-Ск'єрн ми призначаємо тимчасове житло для вас і ваших дітей, які отримали дозвіл на проживання.

Du kan selv vælge at finde en bolig.

Ви також можете самостійно знати житло для себе.

PROGRAM:

Beskæftigelse

Danskuddannelse

ПРОГРАМА:

Працевлаштування

Данська освіта

Du indkaldes til en samtale med en rådgiver i Jobcenteret.

Вас визвуть на співбесіду з консультантом в Центрі по працевлаштуванню.

